

ROTOMECH

TILL-RITE 'T60'

Zappatrice rotativa

Rotary tiller

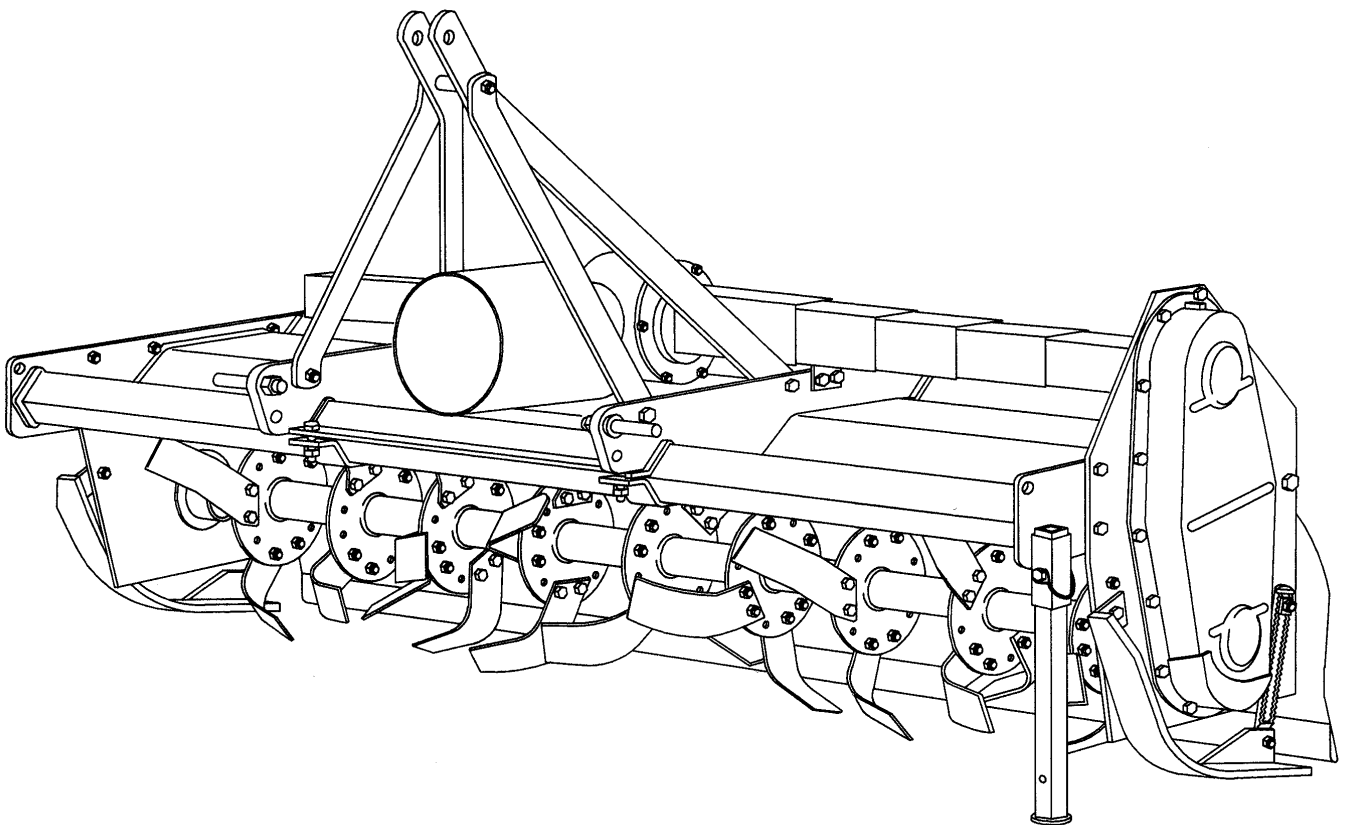
Fraise rotative

Bodenfräse

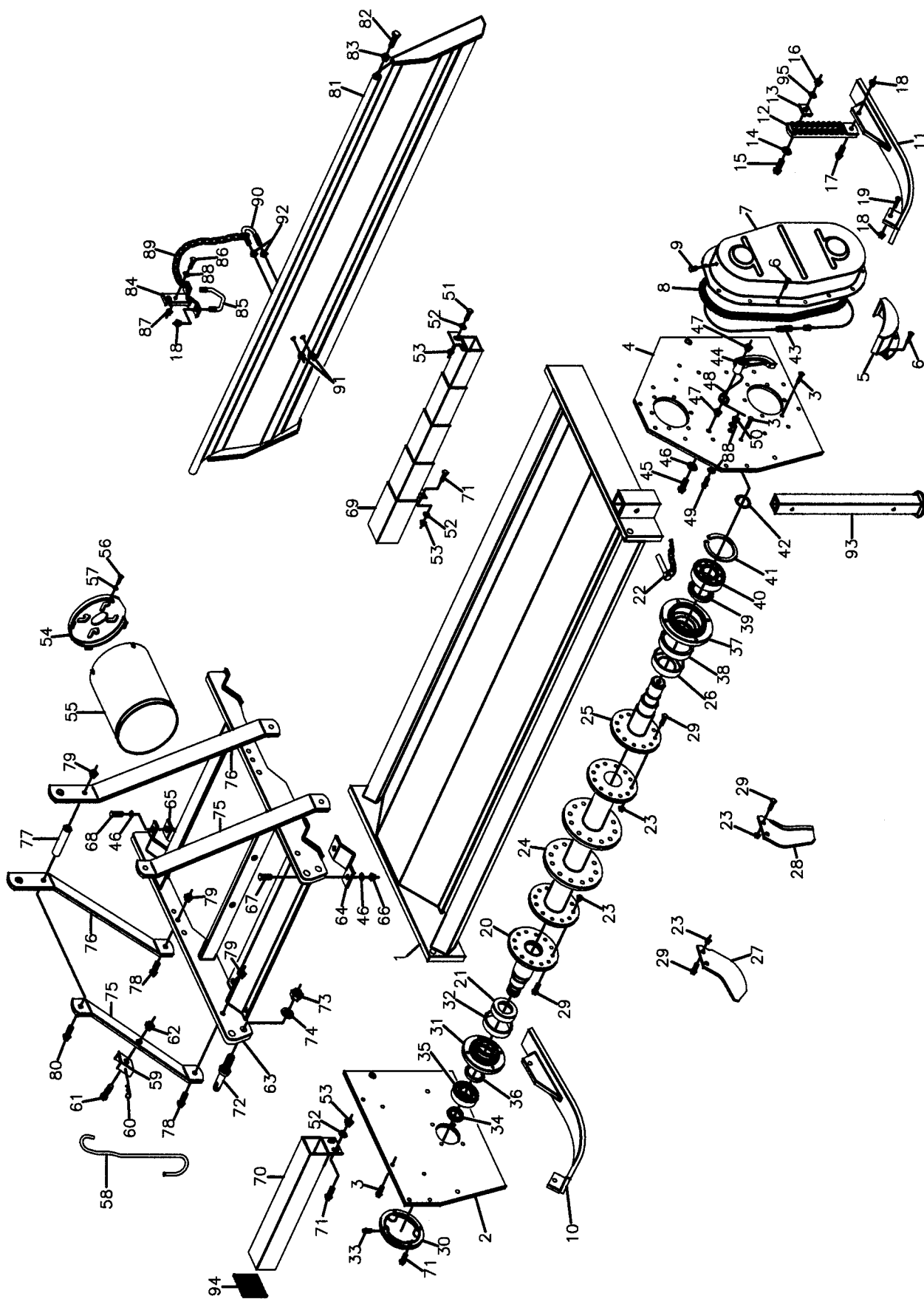
▶ Gearbox

▶ Frame

▶ Driveline



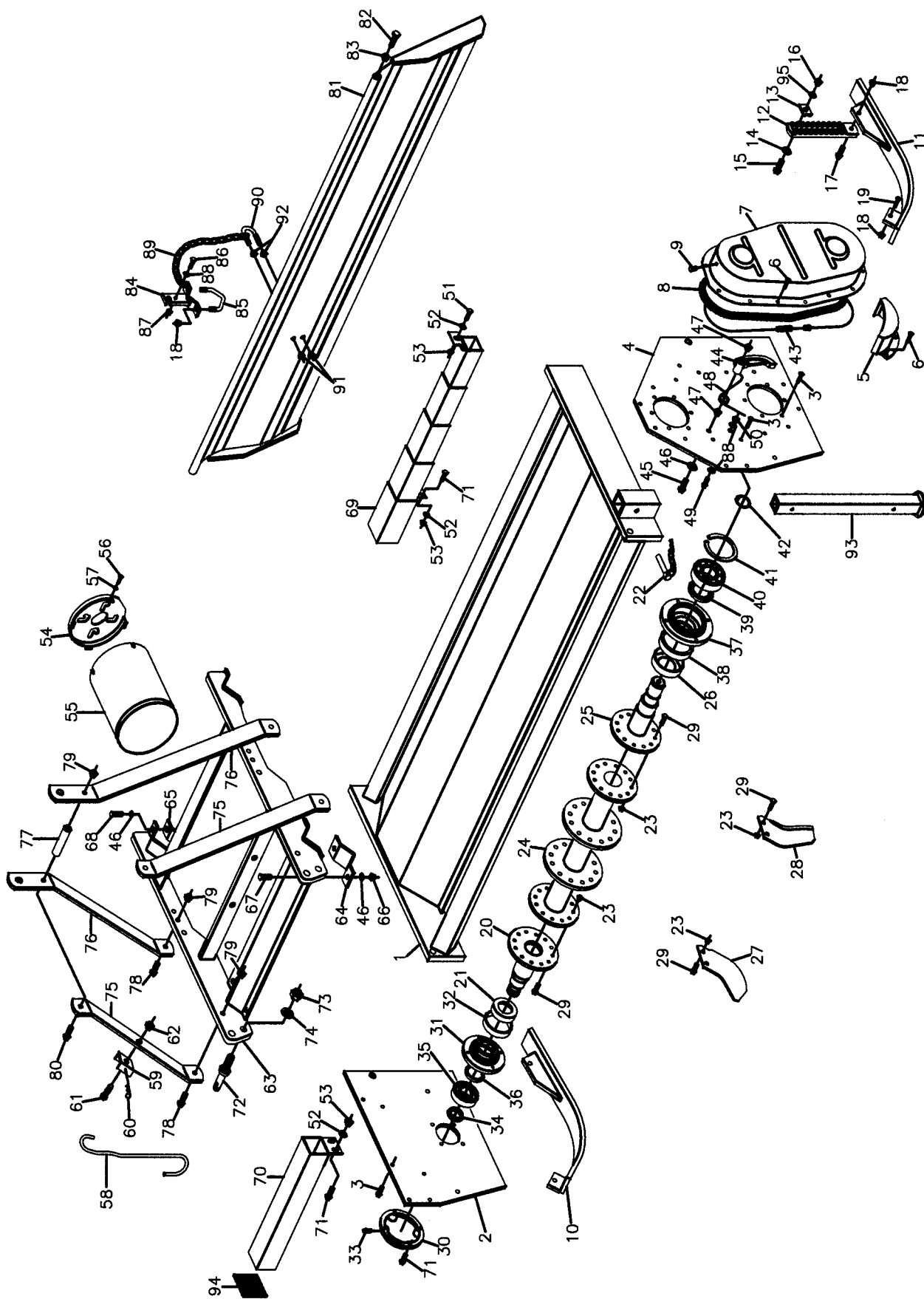
Rotomec: Till-Rite 'T60'



Rotomec: Till-Rite 'T60'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0280002	Telaio v.145	Frame v.145	Châssis v.145	Rahmen v.145	1
	0380002	Telaio v.165	Frame v.165	Châssis v.165	Rahmen v.165	1
	0480002	Telaio v.185	Frame v.185	Châssis v.185	Rahmen v.185	1
2	0080011	Fianco destro	Right side panel	Tôle droite du châssis	Rechte Flanke	1
3	0001241	Vite TE 10x25	Bolt TE 10x25	Vis TE 10x25	Schraube TE 10x25	14
4	0080021	Fondo carter	Drive panel	Tôle gauche du châssis	Gehäuseboden	1
5	0080027	Salvacarter	Chain case cover protection	Protection carter	Gehäuseschutz	1
6	0001008	Vite TE 10x30	Bolt TE 10x30	Vis TE 10x30	Schraube TE 10x30	6
7	0080033	Coperchio carter	Chain case cover	Carter d'engrenages	Carterdeckel	1
8	0080035	Guarnizione carter	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	1
9	0010035	Sfiatatoio	Breather cap	Bouchon d'huile	Gehäuseentlüfter	1
	0001107	Sfiatatoio dal 06/05	Breather cap since 06/05	Bouchon d'huile dès 06/05	Gehäuseentlüfter ab 06/05	1
10	0180051	Slitta destra	Right skid	Patin droit	Rechter Schliitten	1
11	0280051	Slitta sinistra	Left skid	Patin gauche	Linker Schliitten	1
12	0080056	Registro slitta	Serrated adjustment arm	Barre de réglage patin	Schliitteneinstellung	2
13	0080057	Piastrina di bloccaggio	Plate	Plaque	Platte	2
14	0030066	Rondella filettata	Threaded washer	Rondelle fileté	Gewindescheibe	2
15	0021257	Vite TE 12x60	Bolt TE 12x60	Vis TE 12x60	Schraube TE 12x60	2
16	0003038	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	2
17	0008153	Vite TE 12x40	Bolt TE 12x40	Vis TE 12x40	Schraube TE 12x40	2
18	0030064	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	4
19	0015255	Vite TE 12x30	Bolt TE 12x30	Vis TE 12x30	Schraube TE 12x30	2
20	0080072	Perno destro rotore	Right flanged pivot	Pivot droit	Rechter Rotorzapfen	1
	0087052	Perno destro rotore-12.1998	Right flanged pivot-12.1998	Pivot droit-12.1998	Rechter Rotorzapfen -12.1998	1
21	0080075	Coperchiella paraterra	Dirt shield	Couvercle pare-boue	Schmutzschutz	1
22	0011333	Copiglia D.10x70	Cotter pin D.10x70	Goupille D.10x70	Splint D.10x70	1
23	0021105	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	-
24	0280081	Rotore v.145	Rotor v.145	Rotor v.145	Rotor v.145	1
	0280381	Rotore v.145-12.1998	Rotor v.145-12.1998	Rotor v.145-12.1998	Rotor v.145-12.1998	1
	0380081	Rotore v.165	Rotor v.165	Rotor v.165	Rotor v.165	1
	0380381	Rotore v.165-12.1998	Rotor v.165-12.1998	Rotor v.165-12.1998	Rotor v.165-12.1998	1
	0480081	Rotore v.185	Rotor v.185	Rotor v.185	Rotor v.185	1
	0480381	Rotore v.185-12.1998	Rotor v.185-12.1998	Rotor v.185-12.1998	Rotor v.185-12.1998	1
25	0080088	Perno sinistro rotore	Left flanged pivot	Pivot gauche	Linker Rotorzapfen	1
	0087102	Perno sinistro rotore-12.1998	Left flanged pivot-12.1998	Pivot gauche-12.1998	Linker Rotorzapfen -12.1998	1
26	0080091	Coperchiella paraterra	Dirt shield	Couvercle pare-boue	Schmutzschutz	1
27	0001071D	Zappetta ad elica destra	Right C blade	Houe à hélice droite	Rechte Schraubenhacke	-
28	0001071S	Zappetta ad elica sinistra	Left C blade	Houe à hélice gauche	Linke Schraubenhacke	-
29	0001073	Vite TE 12x35	Bolt TE 12x35	Vis TE 12x35	Schraube TE 12x35	-
30	0080111	Coperchiella esterna destra	Right outer cover	Couvercle externe droit	Rechter Außendeckel	1
31	0080114	Supporto destro completo	Complete right support	Palier droit complet	Rechte komplette Auflage	1
32	0080116	Tubo di protezione	Dirt shield	Couvercle pare-boue	Schmutzschutz	1
33	0001065	Ingrassatore	Grease fitting	Graisseur	Schmiernippel	1
34	0037098	Ghiera D.35x1,5	Safety nut D.35x1,5	Frette D.35x1,5	Nutmutter D.35x1,5	1
35	0001061	Cuscinetto 6307	Bearing 6307	Roulement 6307	Lager 6307	1
36	0034159	Paraolio 45.60.10	Oil seal 45.60.10	Pare-huile 45.60.10	Simmering 45.60.10	1
37	0080131	Supporto sinistro rotore	Left rotor support	Palier rotor gauche	Linker Rotorsupport	1
38	0030123	Coperchiella	Cover	Couvercle	Deckel	1

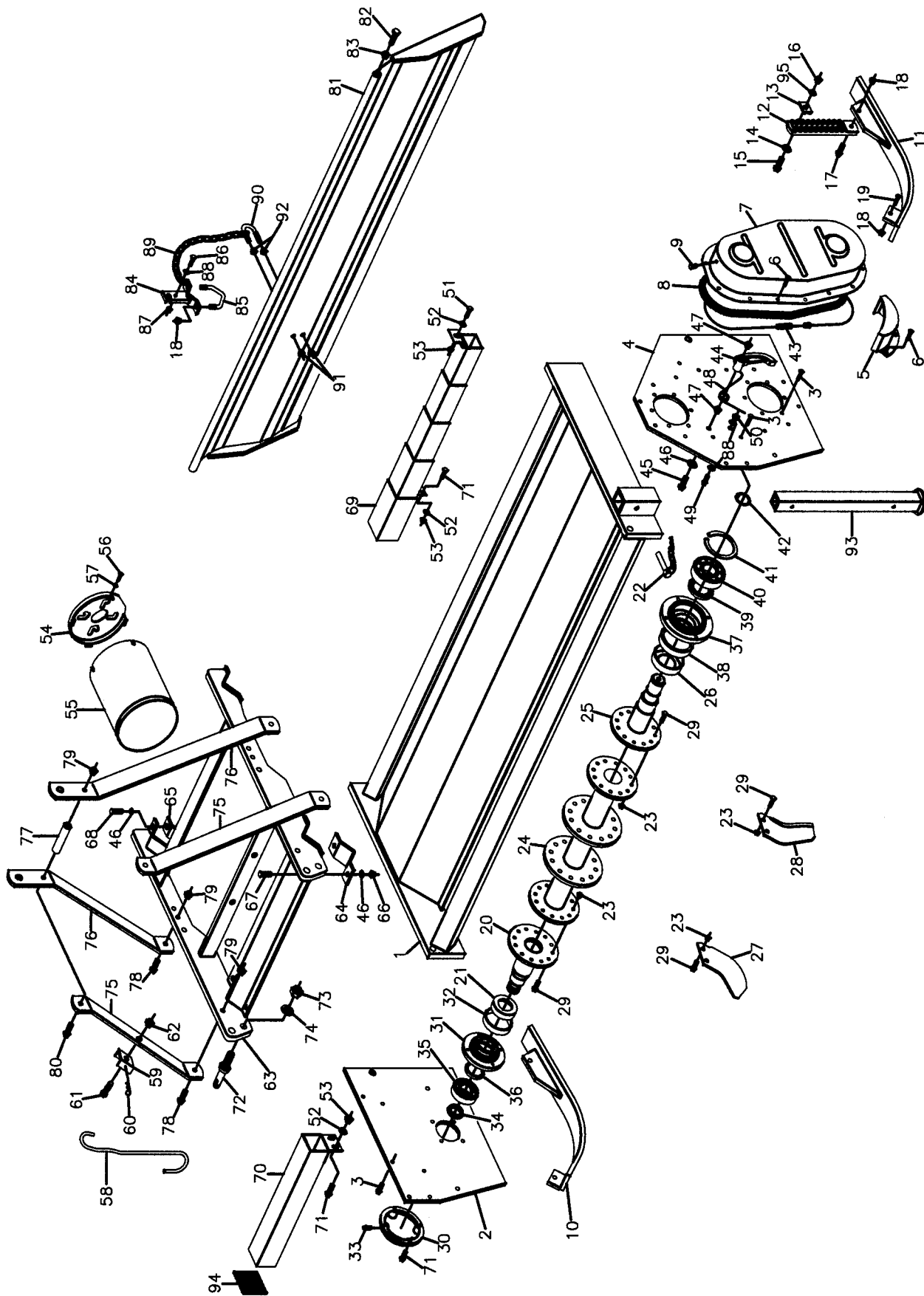
Rotomec: Till-Rite 'T60'



Rotomec: Till-Rite 'T60'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
39	0032512	Paraolio 55.80.10	Oil seal 55.80.10	Pare-huile 55.80.10	Simmering 55.80.10	1
40	0001085	Cuscinetto 6309	Bearing 6309	Roulement 6309	Lager 6309	1
41	0001087	Seeger interno D.100	Inner snap ring D.100	Circlip interne D.100	Innenseegerring D.100	1
42	0012028	Seeger esterno D.45	Outer snap ring D.45	Circlip externe D.45	Außenseegerring D.45	1
43	0001120	Catena ASA 100x36	Chain ASA 100x36	Chaîne ASA 100x36	Kette ASA 100x36	1
44	0001115	Tendicatena	Chain tensioner	Cliquet	Kettenspanner	1
45	0080149	Vite TE 14x75	Bolt TE 14x75	Vis TE 14x75	Schraube TE 14x75	1
46	0001020	Rosetta elastica D.14	Spring washer D.14	Rondelle élastique D.14	Sprengring D.14	9
47	0080152	Dado D.14	Nut D.14	Ecrou D.14	Mutter D.14	2
48	0037184	Molla	Spring	Ressort	Feder	1
49	0177168	Vite TE 10x65	Bolt TE 10x65	Vis TE 10x65	Schraube TE 10x65	1
50	0001010	Dado D.10	Nut D.10	Ecrou D.10	Mutter D.10	1
51	0038614	Vite TE 10x40	Bolt TE 10x40	Vis TE 10x40	Schraube TE 10x40	1
52	0002034	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	5
53	0001279	Dado D.10	Nut D.10	Ecrou D.10	Mutter D.10	5
54	0011201	Supporto protezione	Protection support	Palier protection	Schutzabdeckungsauflage	1
55	0011207	Protezione cardano	Pto shaft protection	Protection arbre	Kardangelenschutz	1
56	0011210	Vite TC 6x12	Bolt TC 6x12	Vis TC 6x12	Schraube TC 6x12	4
57	0011209	Rondella piana D.6	Flat washer D.6	Rondelle plate D.6	Flache Scheibe D.6	4
58	0080261	Gancio sostegno cardano	Driveline hook	Crochet	Kardangelenstützhaken	1
59	0022435	Fissaggio per gancio	Hook support	Arrêt pour levier	Fixierung für Haken	1
60	0054422	Copiglia a molla D.2	Cotter pin D.2	Goupille ressort D.2	Federsplint D.2	1
61	0091446	Vite TE 8x25	Bolt TE 8x25	Vis TE 8x25	Schraube TE 8x25	1
62	0001806	Dado D.8	Nut D.8	Ecrou D.8	Mutter D.8	1
63	0080271	Attacco spostabile	3 point hitch side shift	Attelage déplaçable	Versetzbare Ankupplung	1
64	0080281	Piastrina di fermo	Plate	Plaque	Platte	2
65	0080283	Piastrina di fermo	Plate	Plaque	Platte	2
66	0001019	Dado D.14	Nut D.14	Ecrou D.14	Mutter D.14	4
67	0037349	Vite TE 14x45	Bolt TE 14x45	Vis TE 14x45	Schraube TE 14x45	4
68	0074232	Vite TE 14x40	Bolt TE 14x40	Vis TE 14x40	Schraube TE 14x40	4
69	0180291	Protezione v.145	Protection v.145	Protection v.145	Schutz v.145	1
	0280291	Protezione v.165-185	Protection v.165-185	Protection v.165-185	Schutz v.165-185	1
70	0280301	Protezione destra v.145	Right protection v.145	Protection droite v.145	Rechter Schutz v.145	1
	0380301	Protezione destra v.165	Right protection v.165	Protection droite v.165	Rechter Schutz v.165	1
	0480301	Protezione destra v.185	Right protection .185	Protection droite .185	Rechter Schutz .185	1
71	0091281	Vite TE 10x35	Bolt TE 10x35	Vis TE 10x35	Schraube TE 10x35	8

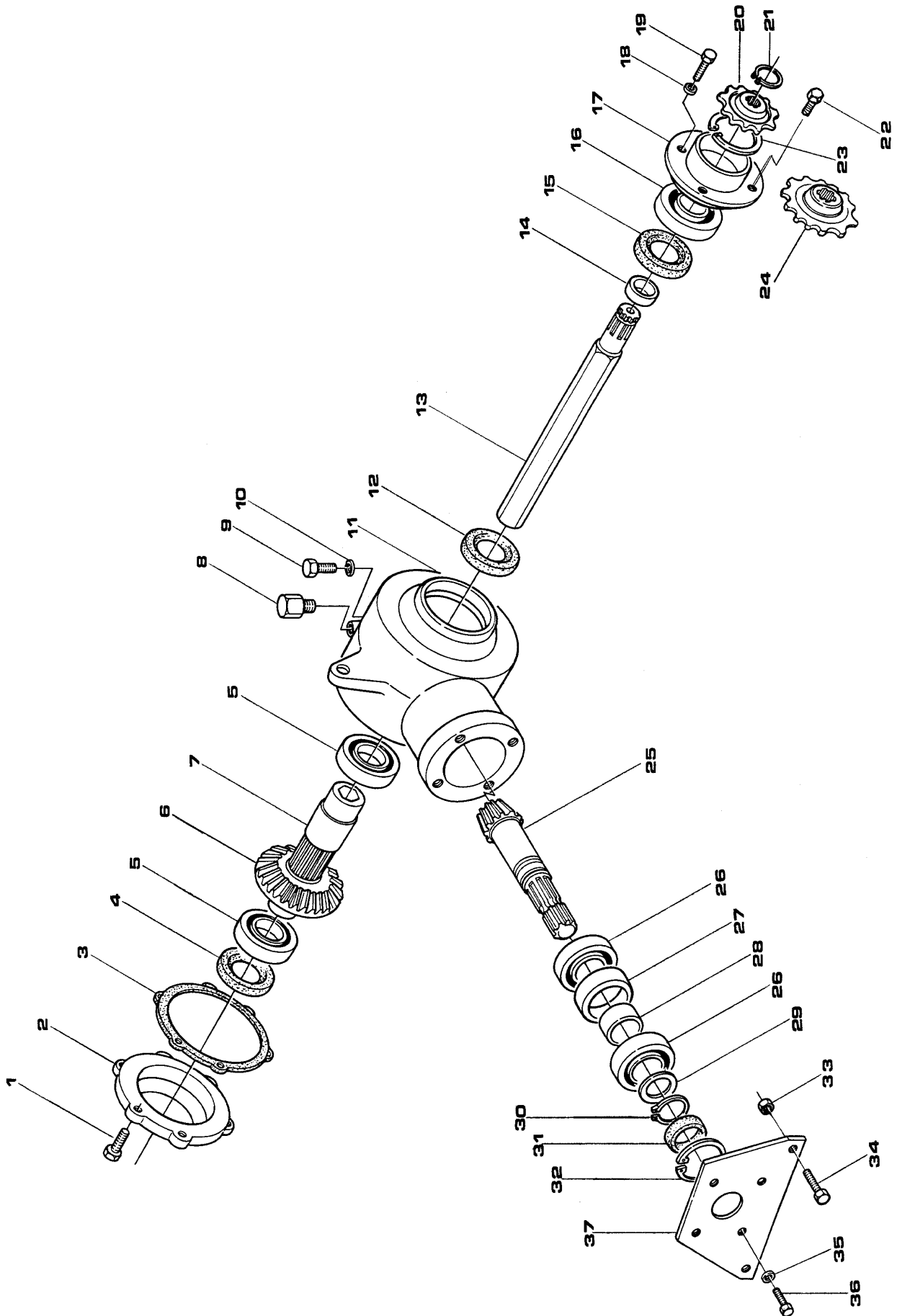
Rotomec: Till-Rite 'T60'



Rotomec: Till-Rite 'T60'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
72	0005550	Spina attacco trattore	Hitch pin	Axe attelage tracteur	Schlepperanschlußstift	2
73	0005542	Dado D.20	Nut D.20	Ecrou D.20	Mutter D.20	2
74	0005351	Rosetta elastica D.20	Spring washer D.20	Rondelle élastique D.20	Sprengring D.20	2
75	0080322	Lama verticale	Top hitch support	Lame verticale	Vertikale Strebe	2
76	0080323	Lama inclinata	Top hitch arm	Lame inclinée	Geneigte Strebe	2
77	0001254	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
78	0001018	Vite TE 14x45	Bolt TE 14x45	Vis TE 14x45	Schraube TE 14x45	4
79	0030358	Dado D.14	Nut D.14	Ecrou D.14	Mutter D.14	5
80	0090226	Vite TE 14x110	Bolt TE 14x110	Vis TE 14x110	Schraube TE 14x110	1
81	0280335	Cofano strisciante v.145	Tail gate v.145	Capot glissant v.145	Gleithaube v.145	1
	0280334	Cofano strisciante v.145 da 02/02	Tail gate v.145 - 02/02	Capot glissant v.145 - 02/02	Gleithaube v.145 - 02/02	1
	0380335	Cofano strisciante v.165	Tail gate v.165	Capot glissant v.165	Gleithaube v.165	1
	0380334	Cofano strisciante v.165 da 02/02	Tail gate v.165 - 02/02	Capot glissant v.165 - 02/02	Gleithaube v.165 - 02/02	1
	0480335	Cofano strisciante v.185	Tail gate v.185	Capot glissant v.185	Gleithaube v.185	1
	0480334	Cofano strisciante v.185 da 02/02	Tail gate v.185 - 02/02	Capot glissant v.185 - 02/02	Gleithaube v.185 - 02/02	1
82	0037386	Vite TE 18x80	Bolt TE 18x80	Vis TE 18x80	Schraube TE 18x80	2
83	0038370	Dado D.18	Nut D.18	Ecrou D.18	Mutter D.18	2
84	0080341	Attacco per catena	Chain hitch	Attache pour chaîne	Kettenankupplung	1
85	0011251	Cavallotto	U bolt	Barre d'ancrage	Bügelbolzen	1
86	0001278	Vite TE 10x30	Bolt TE 10x30	Vis TE 10x30	Schraube TE 10x30	1
87	0030156	Dado D.10	Nut D.10	Ecrou D.10	Mutter D.10	1
88	0030157	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	3
89	0007257	Catena	Chain	Chaîne	Kette	1
90	0011327	Cavallotto	U bolt	Barre d'ancrage	Bügelbolzen	1
91	0011328	Dado D.8	Nut D.8	Ecrou D.8	Mutter D.8	2
92	0001806	Dado D.8	Nut D.8	Ecrou D.8	Mutter D.8	2
93	0011332	Piedino di appoggio	Stand	Pied de soutien	Auflagefuß	1

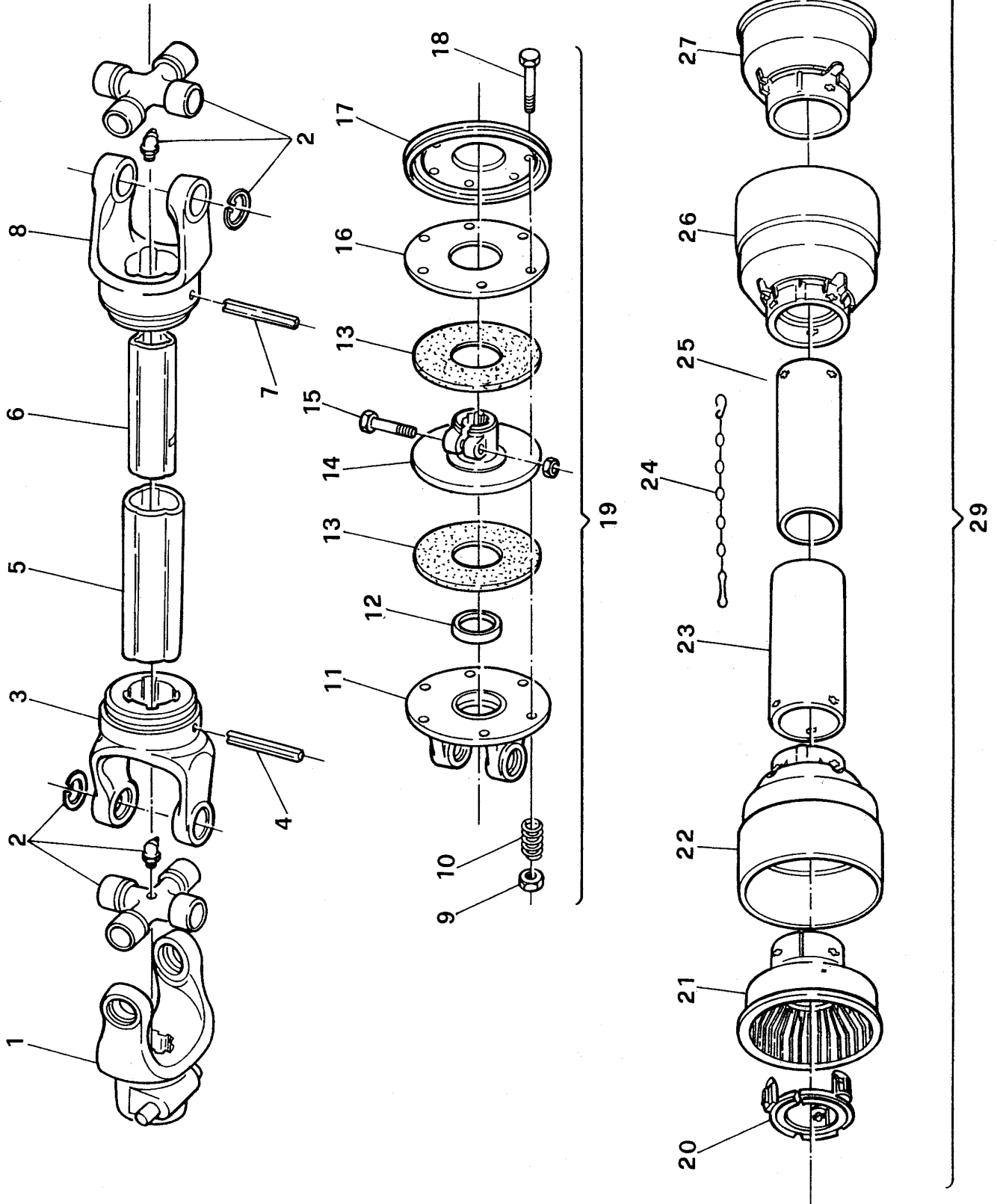
Rotomec: Till-Rite 'T60', 540 rpm



Rotomec: Till-Rite 'T60', 540 rpm

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	6
2	0080205	Coperchiella corona	Gear cover	Couvercle couronne	Gehäusedeckel	1
3	0180206	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	-
	0280206	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	-
4	0080202	Paraolio 60.75.8	Oil seal 60.75.8	Pare-huile 60.75.8	Simmering 60.75.8	1
5	0001139	Cuscinetto 6212	Bearing 6212	Roulement 6212	Lager 6212	2
6	0080213	Corona conica	Ring gear	Couronne conique	Tellerrad	1
7	0080195	Mozzo corona	Shaft coupling	Moyeu couronne	Kranznabe	1
8	0001107	Sfiatatoio	Breather cap	Bouchon d'huile	Gehäuseentlüfter	1
9	0002187	Vite TE 16x50	Bolt TE 16x50	Vis TE 16x50	Schraube TE 16x50	1
10	0008568	Rondella piana D.16	Flat washer D.16	Rondelle plate D.16	Flache Scheibe D.16	1
11	0080194	Scatola ingranaggi	Gearbox	Boîtier	Getriebekasten	1
12	0001639	Paraolio 60.80.10	Oil seal 60.80.10	Pare-huile 60.80.10	Simmering 60.80.10	1
13	0280182	Albero esagonale v.145	Hexagonal shaft v.145	Arbre hexagonal v.145	Sechskantwelle v.145	1
	0380182	Albero esagonale v.165	Hexagonal shaft v.165	Arbre hexagonal v.165	Sechskantwelle v.165	1
	0480182	Albero esagonale v.185	Hexagonal shaft .185	Arbre hexagonal v.185	Sechskantwelle v.185	1
14	0003049	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
15	0032512	Paraolio 55.80.10	Oil seal 55.80.10	Pare-huile 55.80.10	Simmering 55.80.10	1
16	0001085	Cuscinetto 6309	Bearing 6309	Roulement 6309	Lager 6309	1
17	0080172	Supporto lato carter	Top shaft flange	Palier gauche	Gehäuseseseiteauflage	1
18	0001011	Rosetta elastica D.10	Spring washer D.10	Rondelle élastique D.10	Sprengring D.10	6
19	0038614	Vite TE 10x40	Bolt TE 10x40	Vis TE 10x40	Schraube TE 10x40	1
20	0080162	Ruota dentata Z12	Sprocket Z12	Roue dentée Z12	Zahnrad Z12	1
21	0012028	Seeger esterno D.45	Outer snap ring D.45	Circlip externe D.45	Außenseegerring D.45	1
22	0001241	Vite TE 10x25	Bolt TE 10x25	Vis TE 10x25	Schraube TE 10x25	5
23	0001087	Seeger interno D.100	Inner snap ring D.100	Circlip interne D.100	Innenseegerring D.100	1
24	0080142	Ruota dentata Z14	Sprocket Z14	Roue dentée Z14	Zahnrad Z14	1
25	0080214	Pignone conico	Pinion Gear	Pignon conique	Kegelrad	1
26	0001148	Cuscinetto 6308	Bearing 6308	Roulement 6308	Lager 6308	2
27	0053257	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
28	0053253	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
29	0006685	Anello di spessoramento	Spacer washer	Anneau d'épaisseur	Distanzring	1
30	0008138	Seeger esterno D.40	Outer snap ring D.40	Circlip externe D.40	Außenseegerring D.40	1
31	0054290	Paraolio 40.90.8 BASL	Oil seal 40.90.8 BASL	Pare-huile 40.90.8 BASL	Simmering 40.90.8 BASL	1
32	0008137	Seeger interno D.90	Inner snap ring D.90	Circlip interne D.90	Innenseegerring D.90	1
33	0030358	Dado D.14	Nut D.14	Ecrou D.14	Mutter D.14	2
34	0074232	Vite TE 14x40	Bolt TE 14x40	Vis TE 14x40	Schraube TE 14x40	2
35	0076106	Rondella piana D.12	Flat washer D.12	Rondelle plate D.12	Flache Scheibe D.12	4
36	0015255	Vite TE 12x30	Bolt TE 12x30	Vis TE 12x30	Schraube TE 12x30	4
37	0080233	Lamiera anteriore scatola	Gearbox front cover	Couvercle antérieur boîtier	Gehäusevorderblech	1
	0500613	Gruppo scatola	Gearbox	Boîtier	Gehäusegruppe	

Rotomec: Till-Rite 'T60'



Rotomec: Till-Rite 'T60'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	026001E	Forcella P.D.F.	PTO Yoke	Fourche P.D.F.	Aufsteckgabel	1
2	016130E	Crociera	Cross & Bearing	Croisillon	Kreuzgelenk	2
3	1706027C	Forcella tubo esterno	Female yoke	Fourche femelle	Außenrohrgabel	1
4	0032204	Spina elastica 10x80	Roll pin 10x80	Goupille élastique 10x80	Spannstift 10x80	1
5	160209E	Albero esterno	Female shaft	Arbre femelle complet	Außenwelle	1
6	160109E	Albero interno	Male shaft	Arbre mâle complet	Innenwelle	1
7	000016E	Spina elastica 10x70	Roll pin 10x70	Goupille élastique 10x70	Spannstift 10x70	1
8	1706029C	Forcella tubo interno	Male Yoke	Fourche mâle	Innenrohrgabel	1
9	0014106	Dado autobloccante D.10	Locking nut D.10	Ecrou autobloquant D.10	Mutter D.10	8
10	014022E	Molla	Spring	Ressort	Feder	8
11	1706005C	Forcella frizione	Yoke slip clutch	Fourche	Kupplungsgabel	1
12	1705009C	Bronzina	Bushing	Cusinet en bronze	Bronzelager	1
13	1805010C	Ferodo	Friction disc	Disque friction	Bremsbelag	2
14	1705005C	Corpo frizione	Body slip clutch	Corps friction	Kupplungskörper	1
15	6761270C	Vite e Dado 12x70	Bolt and nut 12x70	Vis et écrou 12x70	Schraube und Mutter 12x70	2
16	1135008C	Flangia frizione	Outer flange	Plaque	Kupplungsflansch	1
17	1135007C	Cuffia esterna	Outer cone	Coiffe externe	Außenschutztopf	1
18	0015236	Vite TE 10x80	Bolt TE 10x80	Vis TE 10x80	Schraube TE 10x80	8
19	1346018C	Frizione completa	Complete slip clutch	Embrayage complet	Komplette Kupplung	1
20	1786009C	Anello tubo esterno	Outer tube locking ring	Anneau tube externe	Außenrohring	1
21	1786010C	Controcuffia tubo esterno	Outer tube rigid cone	Contre coiffe tube externe	Außenrohrgegentopf	1
22	1786013C	Cuffia esterna	Outer cone	Coiffe externe	Außenschutztopf	1
23	1775040C	Tubo protezione esterna	Female tube shield	Tube protection externe	Außenschutzrohr	1
24	016025E	Catenella	Chain	Chaîne	Kette	2
25	1874040C	Tubo protezione interna	Male tube shield	Tube protection interne	Innenschutzrohr	1
26	1786012C	Cuffia interna	Inner cone	Coiffe interne	Innenschutztopf	1
27	1786011C	Controcuffia tubo interno	Inner tube rigid cone	Contre coiffe tube interne	Innenrohrgegentopf	1
29	90SC6040C	Protezione completa	Complete shielding	Protection complète	Kompletter Schutz	1
28	1786008C	Anello tubo interno	Inner locking ring	Anneau tube interne	Innenrohring	1
	0500448	Cardano	PTO shaft	Arbre à cardan	Kardangelenk	